## OMRON

# 形 ZS-HLDS10

スマートセンサ 形ZS-HLDC□□用 センサヘッド

## 取扱説明書

このたびは、本製品をお買い上げいただきまして、まことにありがとうございます。 ご使用に際しては、次の内容をお守りください。

- ・電気の知識を有する専門家がお取り扱いください。
- ・この取扱説明書をよくお読みになり、十分にご理解のうえ、正しくご使用ください。
- ・この取扱説明書はいつでも参照できるよう大切に保管してください。



© OMRON Corporation 2005 All Rights Reserved.

### 安全上のご注意

### ●警告表示の意味



正しい取扱いをしなければ、この危険のために、軽傷・中程 度の傷害を負ったり万一の場合には重傷や死亡に至る恐 れがあります。また、同様に重大な物的損害をもたらす恐れ があります。

### ●図記号の説明



●レーザ光線

レーザ光線の危険の可能性を注意する通告に用いる。



機器を分解することで感電などの障害が起こる可能性 がある場合の禁止通告に用いる。

### ●警告表示

### ⚠ 警告

レーザ光を見つづけると視力障害を起こします。 決してビームをのぞき込まないでください。



分解すると、レーザ光がもれ出し視力障害を起こす恐 れがあります。

分解しないでください。

### 安全上の要点

以下に示すような項目は安全を確保する上で必要なことですので必ず守ってください。

- 1. 引火性、爆発性ガスの環境では使用しないでください。
- 2. この製品は分解したり、修理、改造をしないでください。
- 3. ロック機構のあるものは必ずロックしていることを確認してからご使用ください。
- 4. 廃棄するときは、産業廃棄物として処理してください。

### 使用上の注意

- 1. 下記の設置場所では使用しないでください。
  - ・強い外乱光(レーザ光、アーク溶接光など)や強い電磁界のある場所
  - ・センサヘッド前面のフイルタに塵埃、油滴、結露が付着する恐れのある場所
  - ・腐食性ガスのある場所
  - 本体に直接振動や衝撃が伝わる場所
- 2. 取付けの前にご確認ください。
- ・対象物の材質・形状によって測定できない場合や精度がでない場合があります。 (透明体、反射率の極端に小さな部材、スポット径よりも小さな対象物、曲率の 大きな対象物、大きく傾斜した対象物など)
- 3. 配線について
  - ・センサヘッド・センサコントローラ間のコードは、高圧線、動力線との接近を避け て配線してください。同一配線あるいは同一ダクトにすると誘導を受け、誤動作 あるいは破損の原因になることがあります。
  - ・センサヘッドの着脱は、必ずセンサコントローラの電源を切った状態で行ってくださ い。電源 ON のまま行うと故障の原因になります。
- 4 清掃について
- ・シンナー、ベンゼン、アセトン、灯油類はセンサへッド表面を溶かしますので、 避けてください。
- ・塵埃の除去にはカメラレンズ用ブロアブラシで吹き飛ばしてください。
- ・取れにくい汚れには柔らかい布にアルコールを少量含ませて、ていねいに拭き 取ってください。
- 5. 互換性について
- センサヘッドとセンサコントローラは互換性があり、別々にお求めいただいてもご使 用できます。

### レーザ安全について

### ■取扱い上の注意

■定格/性能

測定中心距離

項目

光学方式

測定範囲

ビーム径 \*1

分解能 \*3

LED表示灯

使用周囲照度

周囲温度

周囲湿度

保護構造

振動(耐久)

衝撃(耐久)

材質

質量

付属品

コード長

温度特性 \*4

サンプリング周期 \*5

リニアリティ\*2

光源

・形ZS-HLDS10は可視光レーザを放射しています。直接見つめないでください。レー ザビームの光路を終端するようにご使用ください。

終端材は反射の少ないつや消し塗装面が最適です。

光路に鏡面反射体がある場合は、反射光路に対してビームを閉じこめるようにしてくださ い。解放して使用しなければならない場合、光路は目の高さを避けるようにしてください。

■レーザ機器に関しては使用される国によってレーザ安全対策が規定されています。 国内で使用される場合、海外で使用される場合にわけて説明します。

NEAR灯

FAR灯

形式

JIS C6802:2014規格で、レーザ製品のクラスに応じて使用者が行わなければならない安全 予防対策が規定されています。形ZS-HLDS10は、本規格に定めるクラス2に分類されます。

### レーザに関するラベル表示

センサヘッド側面に右図の警告ラベルが貼られています。

※取付けによりラベルが隠れる場合は付属品の和文ラベルを見え る位置に貼ってください。



機器搭載して米国へ輸出する場合、米国のレーザ規格FDA (Food and Drug Administration) の規制を受けます。

形ZS-HLDS10は21CFR1040に定めるクラスIIに分類されます。形ZS-HLDS10は CDRH(Center for Device and Radiological Health)に届け出済みです。詳細は別途お問い合わせください。

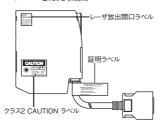
レーザに関するラベル類

・FDAの技術基準に従ったラベルを添付していますので、米国へ輸出の際は、下図参照 のうえセンサ本体にラベルを貼ってください。形ZS-HLDS10は最終システム装置に組み 込まれることを意図しています。

組み込みに際しては、次の技術基準に基づいてください。

米国連邦法:21CFR 1040.10 and 1040.11

### ・ラベルを貼る位置



拡散反射

100mm

±20mm

形ZS-HLDS10は、GB/T 7247.1-2024規格に定めるClass2 に分類されます。中国で使用する際は、付属品の中文ラベルに



### (4)日本、米国、中国を除く諸外国

国内、米国および中国以外の地域については、警告ラベルをその 地域に適した付属品のラベルに貼替えてください。形ZS-HLDS10 は、IEC 60825-1:2014 / EN 60825-1:2014+A11:2021規格で クラスクに分類されます。ヨーロッパへの輸出向けのラベルは、欧州 規格EN 60825-1:2014+A11:2021に従っています。

形ZS-HLDS10

可視半導体レーザ(波長650nm、1mW以下、JISクラス2)

60×3500µm

±0.1%F.S.

 $1 \mu m$ 

±0.01%F.S./℃

110µs

測定中心距離付近、および測定範囲内の測定中心距離より近側で点灯

測定範囲外、または受光量過不足の場合、フラッシング

測定中心距離付近、および測定範囲内の測定中心距離より遠側で点灯

測定範囲外、または受光量過不足の場合、フラッシング

受光面照度3000lx以下:白熱ランプ

動作時:0~+50℃、保存時:-15~+60℃(ただし、氷結・結露しないこと)

動作時、保存時:35~85%RH(ただし、結露しないこと)

コード長0.5mの場合:IP66、コード長2mの場合:IP67

10~150Hz(片振幅 0.35mm) X、Y、Z方向80min

150m/s<sup>2</sup> 6方向 各3回(上下、前後、左右)

ケース:アルミダイキャスト、前面カバー:ガラス

0.5m, 2m

約600g

レーザ関連ラベル(JIS・EN・GB 各1枚、FDA3枚)、フェライトコア(4個)、インシュロック(2個)、取扱説明書



正反射

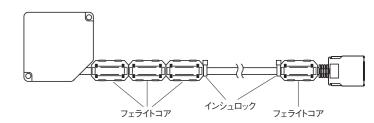
94mm

±16mm

### ■フェライトコアの装着

センサヘッドのケーブルのセンサヘッド側に、フェライトコア(付属品)を3個 コネクタ側に1個、装着してください。

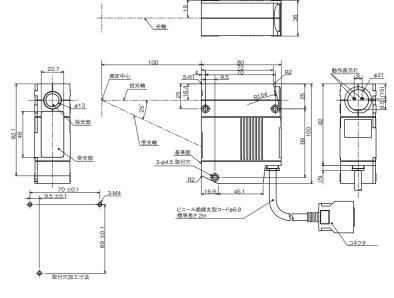
フェライトコアがずれる場合は、付属のインシュロックにより固定してください。



### ■外形寸法

形ZS-HLDS10

(単位:mm)



### ご承諾事項

当社商品は、一般工業製品向けの汎用品として設計製造されています。従いまして、次に 掲げる用途での使用を意図しておらず、お客様が当社商品をこれらの用途に使用される際 には、当社は当社商品に対して一切保証をいたしません。ただし、次に掲げる用途であって も当社の意図した特別な商品用途の場合や特別の合意がある場合は除きます。

- (a) 高い安全性が必要とされる用途(例:原子力制御設備、燃焼設備、航空·宇宙設備、鉄 道設備、昇降設備、娯楽設備、医用機器、安全装置、その他生命・身体に危険が及び
- (b) 高い信頼性が必要な用途(例:ガス・水道・電気等の供給システム、24時間連続運転 システム、決済システムほか権利・財産を取扱う用途など)
- (c) 厳しい条件または環境での用途(例:屋外に設置する設備、化学的汚染を被る設備 電磁的妨害を被る設備、振動・衝撃を受ける設備など)
- (d) カタログ等に記載のない条件や環境での用途

\*(a)から(d)に記載されている他、本カタログ等記載の商品は自動車(二輪車含む。以下同 じ)向けではありません。自動車に搭載する用途には利用しないで下さい。自動車搭載用 商品については当社営業担当者にご相談ください。

\*上記は適合用途の条件の一部です。当社のベスト、総合カタログ、データシート等最新版 のカタログ、マニュアルに記載の保証・免責事項の内容をよく読んでご使用ください。

### オムロン株式会社 インダストリアルオートメーションヒシネスカンパニー

●製品に関するお問い合わせ先

お客様相談室

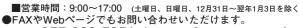
■端0120-919-066

電話 055-982-5015(通話料がかかります)

## オムロンFAクイックチャット

www.fa.omron.co.jp/contact/tech/chat/

技術相談員にチャットでお問い合わせいただけます。



FAX 055-982-5051 / www.fa.omron.co.ip

納期・価格・サンプル・仕様書は貴社のお取引先、または貴社 担当オムロン販売員にご相談ください。 オムロン制御機器販売店やオムロン販売拠点は、Webページで ご案内しています。

\*1. 測定中心距離の値 (実力値)で、中心光強度の 1/e<sup>2</sup>(13.5%)で定義しています。定義域外にも漏れ光があり、ワーク周囲の光反射率がワークに比べて高い状況では、影響の出る場合があります。

\*4. センサヘッドとワークの間をアルミ治具で固定した場合の測定中心距離における温度特性の代表値。

\*5 高速モード設定時。

\*2. 測定値における理想直線に対する誤差。ワークは、白色アルミナセラミック。ワークによって直線性が変わることがあります。 \*3. 平均回数 64 回、高精度モードに設定した場合の測定中心距離における変位出力の「ピーク to ピーク」の変位換算値。ワークは、白色アルミナセラミック。

A(X) 2024年12月

●その他のお問い合わせ

# OMRON Model ZS-HLDS10

Sensor Head for Smart Sensor ZS-HLDC

## **INSTRUCTION SHEET**

Thank you for selecting OMRON product. This sheet primarily describes precautions required in installing and operating the product.

Before operating the product, read the sheet thoroughly to acquire sufficient knowledge of the product. For your convenience, keep the sheet at your disposal.

TRACEABILITY INFORMATION:

Importer in EU: Omron Europe B.V. 2132 JD Hoofddorp.

Omron Corporation Shiokoji Horikawa, Shimogyo-ku, Kyoto 600-8530 JAPAN

The following notice applies only to products that carry the CE mark:

This is a class A product. In residential areas it may cause radio interference, in which case the user may be required to take adequate measures to reduce interference.

© OMRON Corporation 2005 All Rights Reserved.

### PRECAUTIONS ON SAFETY

### Meanings of Signal Words



ndicates a potentially hazardous situation which, if not avoided, will result in minor or moderate injury, or may result in serious injury or death. Additionally, there may be significant property damage.

### Meaning of Alert Symbols



Indicates the possibility of laser radiation.



Indicates prohibition when there is a risk of minor injury from electrical shock or other source if the product is disassembled.

### Alert Statements in this Sheet

### ♠ WARNING

Never look into the laser beam.

Doing so continuously will result in visual impairment.



Do not disassemble the product. Doing so may cause the laser beam to leak, resulting in the danger of visual impairment.

## PRECAUTIONS FOR SAFE USE

Please observe the following precautions for safe use of the product:

- 1. Do not use the product in environments where it can be exposed to inflammable/explosive gas.
- 2. Do not disassemble, repair or modify this product.
- 3. Be sure to make sure that locking mechanisms are locked before use.
- 4. Dispose of this product as industrial waste.

### PRECAUTIONS FOR CORRECT USE

- 1. Do not install the product in locations subjected to the following conditions: Reflection of intense light (such as other laser beams or electric arc-welding

  - · Presence of dust, oil droplets or spray on the filter on the front of the Sensor Head
- Presence of corrosive or flammable gases
- Direct vibration or shock
- 2. Pre-installation Checks
  - The product cannot accurately measure the following types of objects: (transparent objects, objects having an extremely low reflection factor, objects smaller than the spot diameter, objects with a large curvature, excessively inclined objects, etc.)
- 3. Wiring
- · Avoid wiring the cable between the Sensor Head and Sensor Controller including this product near high voltage lines and power lines.
  - Wiring them together or placing them in the same duct may cause induction.
- resulting in malfunction or damage.

  Before connecting/disconnecting the Sensor Head, make sure that the Smart Sensor is turned OFF. The Smart Sensor may break down if the Sensor Head is connected or disconnected while the power is ON.
- Do not use paint thinner, benzene, acetone or kerosene to clean the Sensor Head. Doing so will melt the surface of the Sensor Head.
- To remove dust particles, use a blower brush
- To remove stubborn dirt, wipe gently with a soft cloth moistened with a small
- The Sensor Head is compatible with the Sensor Controller, and can be used if purchased separately.
- 6. Cable extend
- This product can't be connected to long extension cables for sensor head (Model ZS-XC CR, Model ZS-XC02D and Model ZS-XEQ).

### LASER SAFETY

### Handling Precautions

Specifications

Measuring center distance

Temperature characteristic (\*4)

Operating ambient illumination

Vibration resistance (destructive)

Shock resistance (destructive)

Optical system

Measuring range

Beam diameter (\*1)

Sampling cycle (\*5)

Ambient temperature

Ambient humidity

Materials

Weight

Cable length

Accessories

Degree of protection

Light source

Linearity (\*2)

Resolution (\*3)

Indicators

The ZS-HLDS10 emits a visible laser beam. Do not stare directly into the laser. Make sure that the laser beam path is terminated.

A non-reflective matte painted surface is ideal at the end of the laser beam path. If specular objects are present in the laser beam path, make sure that they are prevented from reflecting the laser beam. When used without an enclosure, make sure the laser path from eye level is avoided.

Model

Laser safety measures for laser devices are stipulated both in Japan and overseas. Here four cases are described

NEAR indicator

FAR indicator

(1) Usage in Japan
The JIS C6802:2014 standard stipulates the safety precautions that users must take according to the class of the laser product. The ZS-HLDS10 is classified into class 2 defined by this standard. labeling on Laser Use

The ZS-HLDS10 has the following warning label on the side of the sensors.

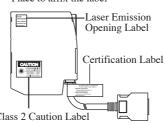
When a laser device is exported to the USA, it falls under the laser regulations of the FDA(Food and Drug Administration). The ZS-HLDS10 is classified as a class-II laser by 21CFR1040, and it has already been registered with the CDRH(Center for Devices and Radiological Health). Ask your OMRON representative for details. Technical standards have been provided with the ZS-HLDS10. When exporting to the USA, refer to the following illustration and attach the caution label, Certification label and Laser Emission Opening label.

It is assumed that the ZS-HLDS10 will be incorporated into a final system device

When incorporating the ZS-HLDS10, comply with the following technical

US Federal Law 21 CFR 1040.10 and 1040.11.

· Place to affix the label



The ZS-HLDS10 is classified into Class 2 by the GB/T 7247.1-2024 standard.

60825-1:2014+A11:2021 standard.

Visible semiconductor laser (wavelength 650 nm, 1mW max., Class 2)

60×3500 μm

±0.1%F.S

 $1\mu m$ 

±0.01%F.S./℃

110 μs

Lit near measuring center distance, and nearer than measuring center distance inside the measuring range

Blinks when the measurement target is outside of the measuring range or when the received light amount is insufficient

Lit near measuring center distance, and further than measuring center distance inside the measuring range

Blinks when the measurement target is outside of the measuring range or when the received light amount is insufficient

Illumination on received light surface 3000 lx or less (incandescent light)

Operating: 0 to +50°C, Storage: -15 to +60°C (with no icing or condensation)

Operating and storage: 35% to 85% RH (with no condensation)

Cable length 0.5 m: IP66, cable length 2 m: IP67

10 to 150 Hz, 0.35-mm half amplitude 80 min each in X, Y, and Z directions

150m/s<sup>2</sup> 3times each directions (up/down, left/right, toward/backward)

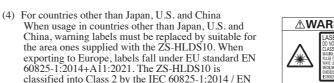
Case: aluminum die-cast, front cover: glass

 $0.5 \, \text{m} \cdot 2 \, \text{m}$ 

Approx. 600 g

Laser label (1 each for JIS/EN/GB, 3 for FDA), Ferrite core (4 pcs), Insure Lock (2 pcs), Instruction Sheet

When using in China, warning labels must be replaced by Chinese ones supplied with the product.





⚠ 警告



Regular reflection

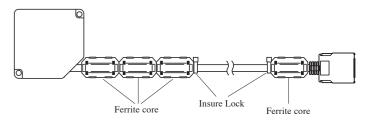
94mm

 $\pm 16$ mm

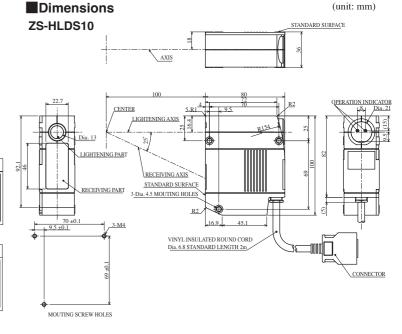
### ■Attaching the ferrite core

Attach three ferrite cores (provided with the Sensor Head) to the Sensor Head side of the Sensor Head cable, and attach one ferrite core to the connector side of the Sensor Head cable.

If the ferrite core comes loose from the cable, fasten the ferrite core in place with the Insure Lock (supplied).



(unit: mm)



### Suitability for Use

Omron Companies shall not be responsible for conformity with any standards, codes or regulations which apply to the combination of the Product in the Buyer's application or use of the Product. At Buyer's request, Omron will provide applicable third party certification documents identifying ratings and limitations of use which apply to the Product. This information by itself is not sufficient for a complete determination of the suitability of the Product in combination with the end product, machine, system, or other application or use. Buyer shall be solely responsible for determining appropriateness of the particular Product with respect to Buyer's application, product or system Buyer shall take application responsibility in all cases.

NEVER USE THE PRODUCT FOR AN APPLICATION INVOLVING SERIOUS RISK TO LIFE OR PROPERTY WITHOUT ENSURING THAT THE SYSTEM AS A WHOLE HAS BEEN DESIGNED TO ADDRESS THE RISKS. AND THAT THE OMRON PRODUCT(S) IS PROPERLY RATED AND INSTALLED FOR THE INTENDED USE WITHIN THE OVERALL EQUIPMENT OR SYSTEM.



### Regional Headquarters OMRON EUROPE B.V.

Wegalaan 67-69, 2132 JD Hoofddorp

The Netherlands Tel: (31)2356-81-300/Fax: (31)2356-81-388

### ■ OMRON ELECTRONICS LLC

2895 Greenspoint Parkway, Suite 200 Hoffman Estates, IL 60169 U.S.A. Tel: (1) 847-843-7900/Fax: (1) 847-843-7787

### OMRON ASIA PACIFIC PTE. LTD.

438B Alexandra Road, #08-01/02 Alexandra Technopark, Singapore 119968 Tel: (65) 6835-3011 / Fax: (65) 6835-3011

### OMRON (CHINA) CO., LTD.

Room 2211, Bank of China Tower, 200 Yin Cheng Zhong Road,

PuDong New Area, Shanghai, 200120, China Tel: (86) 21-6023-0333 / Fax: (86) 21-5037-2388

D(u) Dec. 2024

\*1 Defined as 1/e<sup>2</sup>(13.5%) of the center optical intensity in the measurement center distance (effective value). The beam diameter is sometimes influenced by the ambient conditions of the workpiece such as leaked light from the main beam. \*2 This is the error on the measured value with respect to an ideal straight line. The standard workpiece is white aluminumceramic. Linearity may change according to the workpiece \*3 This is the "peak-to-peak" displacement conversion value of the displacement output in the measuring center distance when the number of samples to average is set to 64, and the measuring mode is set to high-resolution mode. The standard workpiece is white aluminum ceramics.

Diffuse reflection

100mm

+20mm

\*4 This is the typical value obtained in the measuring center distance when the sensor and workpiece are fixed by an aluminum tool. \*5 This value is obtained when the measuring mode is set to the high speed mode.